



Dosya No: 9168-2022-0016

Mülteci, Göçmen ve Uyum Fonu (AMIF) hibelerinde kişisel verilerin işlenmesi konusunda bilgiler

AMIF-Yönetim Dairesi aracılığıyla Almanya'nın ulusal programındaki Mülteci, Göçmen ve Uyum Fonu'ndaki (AMIF) projelerin desteklenmesinin sağlanması ve aşağıda belirtilen kurumların yaptığı denetimler çerçevesinde kişisel verilerin işlenmesi ile ilgili aşağıda verilen bilgiler Tüzük (AB) 2016/679'un (Genel Veri Koruma Tüzüğü, DSGVO) 13. ve 14. maddeleri uyarınca bilginize sunulmuştur.

1. Kişisel verilerin işlenmesinin amaçları ve yasal dayanakları

AMIF Yönetim Dairesi AMIF kapsamında ulusal destek esasları çerçevesinde Avrupa destek fonlarını yönetmektedir. Harici proje sahiplerine hibeler vermektedir. Bu hibenin yasal dayanakları Tüzükler (AB) 2021/1060 ve 2021/1147 ve bu tüzüklerin esaslarına bağlı çıkan uygulama düzenlemeleri ve AB komisyonunun diğer bağlayıcı usul düzenlemeleridir.

Kişisel verilerin işlenmesi tüzük (AB) 2021/1060'ın 4. maddesi ve Genel Veri Koruma Tüzüğü'nün 6.maddesi 1.paragrafı e bendi bağlantısı ve tüzük (AB) 2016/679 veya tüzük (AB) 2018/1725 uyumu uyarınca gerçekleşir. Kişisel veriler, başvuru sahibinin ITSİ yönetim aracına kaydedilmesi, başvuru sahibine sağlanan hibeler için başvuruda bulunulması, karar verilmesi, ödenmesi, yönetilmesi ve izlenmesi amacıyla işlenir. Ayrıca, fonların kullanımının belgelendirilmesine de hizmet ederler. İşlemler Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 28 uyarınca talep işlemi çerçevesinde Federal Bilgi Teknolojisi Merkezinin (ITZ Bund) sunucularında gerçekleştirilir.

2. Kişisel verileri alan kişilerin kategorileri

Kişisel verilerin işlenmesi tüzük (AB) 2021/1060'ın 4. maddesi ve Genel Veri Koruma Tüzüğü'nün 6.maddesi 1.paragrafı e bendi bağlantısı temeline dayalı karar alma sürecinde yer alan federal ve eyalet hükümetlerinin uzman makamlarına/komitelerine başvuru verilerinin sağlanmasını, ayrıca herhangi bir eş-finansman kuruluşunu proje başvurusu hakkında bilgilendirmeyi, AMIF Yönetim Dairesinin hibe kararını ve kullanım kanıtını içerir.

Gerekirse, denetim makamları tarafından denetim amacıyla kişisel verilerin işlenmesine devam edilir. Yasal dayanak yine Tüzük (AB) 2021/1060'ın 4. maddesi ve Genel Veri Koruma Tüzüğü'nün 6.maddesi 1.paragrafı c ve e bentleri ve Federal Bütçe Yasasının 44.maddesi bağlantısıyladır.

Başvuranın kişisel verileri, hür demokratik temel düzeni korumak için devlet hizmetlerinin kötüye kullanılmasının engellenmesi amacıyla Federal Veri koruma Yasasının 3.maddesi ve bağlantılı olarak Genel Veri Koruma Tüzüğü'nün 6.maddesi 1.paragrafı c ve e bentleri uyarınca Federal Anayasayı Koruma Teşkilatına iletilebilir.

Adı geçen alıcılar aşağıdaki gibi kategorize edilebilir:

- Federal- ve eyalet bakanlıkları veya alt makamlar ile federal görevliler,
- Devlet organları ve makamları ile projeleri ortak finanse eden diğer kuruluşlar
- Denetim makamları
 - AB-fonları (AMIF) Denetim makamı,
 - AB-Komisyonu veya temsilcileri,
 - Avrupa Sayıştayı,
 - Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Bürosu (OLAF),
 - Federal Sayıştay.

3. Tanımlar

Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 4 No 2'ye göre işleme terimi toplama, kaydetme, organize etme, düzenleme, saklama, uyarılma veya değiştirme, okuma, sorgulama, kullanma, iletme, dağıtma veya diğer herhangi bir sağlama yoluyla ifşa etme, eşleştirme veya bağlama, kısıtlama, silme veya yok etme gibi kişisel verilerle ilgili olarak otomatik işlemler veya bu tür işlemler dizisi yardımıyla veya yardımı olmadan gerçekleştirilen herhangi bir işlemi ifade eder. Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 4 No 1'e göre kişisel veriler, tanımlanmış veya tanımlanabilir bir gerçek kişiye (bundan böyle "**İlgili veri sahibi kişi**") ilişkin tüm bilgilerdir. Kimliği belirlenebilir gerçek kişi, kimliği doğrudan veya dolaylı olarak isim, kimlik numarası, konum verileri, çevrimiçi tanımlayıcı gibi bir veya daha fazla özellik ile belirlenebilen kişidir. Bu özellikler söz konusu gerçek kişinin fiziksel, fizyolojik, genetik, zihinsel, ekonomik, kültürel veya sosyal kimliğinin bir göstergesidir.

AMIF destekleme projelerinde Genel Veri Koruma Tüzüğü anlamındaki ilgili kişiler, hibe alanların çalışanları, işbirliği ortakları, taşeronlar, proje için gönüllü olarak çalışan kişiler ve projelerin hedef kitlesindeki kişilerdir.

4. İşlenen kişisel verilerin kategorileri

AMIF yönetim dairesi, yalnızca AMIF hibesi için başvuruda bulunan ve hibe alan ilgili kişilerin kişisel verilerini işler.

Projede olan çalışanlar için genel olarak aşağıdaki kişisel veriler alınmakta ve saklanmaktadır: Soyadı, adı, projedeki faaliyeti, personel numarası (varsa), doğum tarihi, medeni durumu, toplu sözleşmeye göre sınıflandırması (TVÖD), çalışma süresi modeli ve ödenen ücretlerin tutarı.

Taşeronlar ve proje için gönüllü olarak çalışan kişiler söz konusu olduğunda, genellikle aşağıdaki kişisel veriler alınır ve saklanır: soyadı, adı, adresi, sözleşme konusu (faaliyet ve proje ilişkisi), hizmetlerin kapsamı (örn. çalışılacak saat/gün sayısı), ücret (örn. saat ücreti).

Hedef grubu üyelerinden genel olarak aşağıdaki kişisel veriler alınır: soyadı, adı, doğum tarihi, cinsiyeti, geldiği ülke, uyruğu, oturma izni veya bulunma müsaadesinin türü ve sayısı.

5. Verilerin saklanması ve silinmesi

Proje belgeleri, projenin bitiminden itibaren 10 yıl süresince tutulur veya saklanır (AMIF Destek esasları madde 31 paragraf 2). Bu süre sona erdikten sonra kişisel veriler silinecektir.

6. İlgili kişilerin hakları

Her veri sahibi ilgili kişi, talep üzerine, ilgili şartların yerine getirilmesi kaydıyla, işlenen kişisel verilere ilişkin olarak aşağıdaki haklara sahiptir:

- İşlemler hakkında bilgi edinme (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 15)
- Hatalı verilerin düzeltilmesi (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 16)
- Gerekli duyulmayan verilerin silinmesi (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 17)
- İşlemlerin kısıtlanması (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 18)
- Verilerin taşınması (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 20)
- İşlemlere karşı itiraz (Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 21)

7. Verileri koruma kanunu kapsamında yetkili merci ve iletişim bilgileri

AMIF hibelerini yönetirken, Federal Göçmen ve Mülteci Dairesi'ndeki AMIF yönetim dairesi, sorumlu taraf olarak (Genel Veri Koruma Tüzüğü Madde 4 No 7), verilerin korunmasını sağlar. Aşağıdaki adresten ulaşılabilir:

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
AMIF- Verwaltungsbehörde (REferat 92E)
Frankenstraße 210
90461 Nürnberg

E-posta: AMIF2021-2027@bamf.bund.de

Veri koruma hakkındaki sorularınız için resmi veri koruma merkezine başvurabilirsiniz:

E-posta: Datenschutzbeauftragter@bamf.bund.de

8. Veri koruma federal yetkilisi ve haber alma özgürlüğü

İlgili veri sahibi, kişisel verilerinin federal kamu kurumları tarafından alınması, işlenmesi veya kullanılması sırasında haklarının ihlal edildiğine inanyorsa, Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 77 ve devam maddesi uyarınca yetkili denetim makamına şikâyette bulunabilir. Federal bölge yetkili denetim makamı Genel Veri Koruma Tüzüğü madde 51 ve devam maddesi uyarınca aşağıda belirtilmiştir:

Der Bundesbeauftragte für den Datenschutz und die Informationsfreiheit (BfDI) Graurheindorfer Str.
153 53117 Bonn

E-posta: poststelle@bfdi.bund.de

Dikkate alındığına dair onaylama

İşbu belge ile ben _____ (Soyadı-Adı)

Mülteci-Göçmen ve Uyum Fonu AMIF'ten gelen hibeler için kişisel verilerimin işlenmesine yönelik burada geçen bilgileri dikkate aldığımı onaylarım.

Tarih, İmza

Gerekli durumda vasinin imzası